

# Chamisa: A Journal of Literary, Performance, and Visual Arts of the Greater Southwest

---

Volume 1  
Issue 1 *Identity, Culture, and Art in New Mexico*

Article 19

2021

## Corazon de COVID

Luis O. Esparza  
*University of New Mexico*, [luis.esparza77@unm.edu](mailto:luis.esparza77@unm.edu)

Follow this and additional works at: <https://digitalrepository.unm.edu/chamisa>

---

### Recommended Citation

Esparza, Luis O.. "Corazon de COVID." *Chamisa: A Journal of Literary, Performance, and Visual Arts of the Greater Southwest* 1, 1 (2021). <https://digitalrepository.unm.edu/chamisa/vol1/iss1/19>

This Literary and other Creative Work is brought to you for free and open access by UNM Digital Repository. It has been accepted for inclusion in Chamisa: A Journal of Literary, Performance, and Visual Arts of the Greater Southwest by an authorized editor of UNM Digital Repository. For more information, please contact [disc@unm.edu](mailto:disc@unm.edu).

## Corazón de COVID

by Luis Oswaldo Esparza

Llorar es sanar  
Sanar es dolor  
Lloraré, Chillaré  
Hasta no sentir  
La esencia de tu calor  
Corazón de COVID  
Según afectuoso  
En realidad  
Contagioso y engañoso  
Como dulces y caramelos  
Pero venenos@s!

Tu presencia me mata  
Tu sonrisa también  
Me recordaste a amar  
Y a odiar a la misma vez

Pero no te puedo odiar  
Mi corazón me lo impide  
Yo si soy sensible!  
Dejar de verte  
Es lo mejor que pude

Corazón de COVID  
Según afectuoso  
En realidad  
Contagioso y engañoso  
Como dulces y caramelos  
Pero venenos@s!

Dijiste que no soy Queer  
Soy muy masculino  
Adoptaste a ver mi sexualidad y género  
Con ojos de Europeo

Quédate con tu identidad Queer  
Estética Gringa

Que poca!  
Corazón de COVID  
Según afectuoso  
En realidad  
Contagioso y engañoso  
Como dulces y caramelos  
Pero venenos@s!

Defining who I am  
Is the colonizer's way Yo seré divina como Tezcatlipoca  
The colonizer language  
Is all you know to say

Con que resultaste ser colonizado  
Opresor oprimido  
Las cajas que nos asignan los blancos  
Yo no me las mido  
Con la mente descolonizada,  
Yo busco lo mío

Ya vete de mi mente  
Slate de mi corazón  
Dejando cuentas,  
Te deseo lo mejor

**Luis Oswaldo Esparza** is originally from Tototlán, Jalisco, Mexico, and was raised in the Inland Empire region of Southern California. He identifies as Queer, *Joto*, Xicano, and most importantly, as a social justice warrior. Esparza's experiences as a queer person of color have ultimately shaped the direction of his research and creative works. Much of Esparza's work focuses on de-centering European ways of knowing as 'universal knowledge' and centering subaltern and indigenous epistemologies. His poem, *Epistemologías Muertas* resonates with the theme of this journal because often epistemologies of marginalized groups are ignored and/or further marginalized. Like Chamisa's goal of centering New Mexican art, culture, and identity, this poem serves as a critique of eurocentrism in the academic and art realms. *Corazón de Covid* is a poem written when Esparza was healing after a devastating break-up during the summer of 2020. Ultimately, it was because of fellow colleagues in New Mexico that he was able to heal and find himself again. Essentially, *Corazón de Covid* was inspired by several digital New Mexican healing space